

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 1 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

(GLD File Ref. : AUC/47/1055/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (34)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TYT/YF/2020(ex)  
Location : 1/F, Ancillary Facilities Block, Tin Yuet Estate, Tin Shui Wai, N.T.  
Contact Person : Mr TSUI / Ms TSANG on 2448 8863 / 2448 8863

部门 : 房屋署  
地点 : 新界天水围天悦村服务设施大楼一楼  
联络人 : 徐先生 / 曾女士 电话: 2448 8863 / 2448 8863

Remarks (Lot: UP-701):

- Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
- Prior to collection, the Buyer must first go to 1/F, Ancillary Facilities Block, Tin Yuet Estate, Tin Shui Wai, N.T. and contact Mr TSUI (contact tel. no. 2448 8863) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-701):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往新界天水围天悦村服务设施大楼一楼联络徐先生(电话: 2448 8863)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>				
UP-701	1.	Refrigerator (Brand: Whirlpool) (Dismantled)	雪柜(已拆下)	1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-702):

- Prior to collection, the Buyer must first go to 1/F, Ancillary Facilities Block, Tin Yuet Estate, Tin Shui Wai, N.T. and contact Mr TSUI (contact tel. no. 2448 8863) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-702):

- 取货前, 承购人必须首先前往新界天水围天悦村服务设施大楼一楼联络徐先生(电话: 2448 8863)办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>				
UP-702	1.	Rice Cooker (Brand: Tefal)	电饭煲	1 No. (个)
	2.	Wheel Chair	轮椅	1 No. (张)
	3.	Electric Fan (Type: Table) (Brand: Panasonic)	电风扇(座台)	1 No. (部)
	4.	Electric Drill (Brand: SP, Model:	电钻	1 No. (部)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 2 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

	SP-14)		
5.	Electric Drill (Brand: Bosch, Model: PSB420RE)	电钻	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1056/2022)

Department : Housing Department

Reference : (45)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, (52) in E/KL/KM/1120

Location : G/F, King Yung House, King Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T.

Contact Person : Ms KWONG / Mr WONG on 2701 3320 / 2704 9356

部门 : 房屋署

地点 : 新界将军澳景林村景榕楼地下

联络人 : 邝女士 / 黄先生 电话: 2701 3320 / 2704 9356

Remarks (Lot: UP-703):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Po Chi House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T. and contact Ms KWONG (contact tel. no. 2701 3320) for Processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-703):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前，承购人必须首先前往新界将军澳宝林村宝智楼地下联络邝女士(电话：2701 3320)办理所需文件。

	<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>		
UP-703	1. Television (Type: LCD) (Brand: Panasonic)	液晶电视机	1 No. (部)
	2. Double-door Refrigerator (Brand: Whirlpool) (Dismantled)	双门雪柜(已拆下)	1 No. (部)
	3. Washing Machine (Brand: Whirlpool, Model: JS855FP) (Dismantled)	洗衣机(已拆下)	1 No. (部)
	4. Air-conditioner (Brand: Whirlpool) (Dismantled)	冷气机(已拆下)	1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-704):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Po Chi House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T.

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 3 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

and contact Ms KWONG (contact tel. no. 2701 3320) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-704):

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界将军澳宝林村宝智楼地下联络邝女士(电话: 2701 3320)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-704	1.	Electric Water Pot (Brand: Goodway)	电热水煲	1	No.	(个)
	2.	Microwave Oven (Brand: Sharp)	微波炉	1	No.	(部)
	3.	Dehumidifier (Brand: Hitachi)	抽湿机	1	No.	(部)
	4.	Video Recorder (Brand: Panasonic, Model: NVHV62)	录影机	1	No.	(部)
	5.	Video Recorder (Brand: Panasonic, Model: NVFJ630)	录影机	1	No.	(部)
	6.	DVD Player	光碟播放机	2	Nos.	(部)
	7.	Electric Fan (Type: Table) (Brand: Panasonic)	风扇(座台)	1	No.	(部)
	8.	Dehumidifier (Brand: Hitachi) (Model: RD-1710EC)	抽湿机	1	No.	(部)
	9.	Heater (Brand: Rasonic, Model: RACH563S)	暖风机	1	No.	(部)
	10.	Rice Cooker (Brand: Tefal, Model: RK1056)	电饭煲	1	No.	(个)
	11.	Rice Cooker (Brand: Panasonic, Model: G10SG)	电饭煲	1	No.	(个)
	12.	Induction Stove (Brand: Electrolux)	电磁炉	1	No.	(部)
	13.	Electric Water Heater (Dismantled)	电热水炉(已拆下)	1	No.	(部)
	14.	Cooking Stove (Brand: Simpa) (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1	No.	(部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1057/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (46)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, (33) in E/KL/KT/1925  
Location : G/F, King Yung House, King Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T.  
Contact Person : Ms KWONG / Mr WONG on 2701 3320 / 2704 9356

部门 : 房屋署

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 4 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

地点 : 新界将军澳景林村景榕楼地下  
联络人 : 邝女士 / 黄先生 电话: 2701 3320 / 2704 9356

**Remarks (Lot: UP-705):**

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Po Chi House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T. and contact Ms KWONG (contact tel. no. 2701 3320) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-705):**

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往新界将军澳宝林村宝智楼地下联络邝女士(电话: 2701 3320)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>				
UP-705	1.	Television (Type: LCD) (Brand: Sony, Model: S32A10)	液晶电视机	1 No. (部)
	2.	Double-door Refrigerator (Brand: Hitachi) (Dismantled)	双门雪柜(已拆下)	1 No. (部)

**Remarks (Lot: UP-706):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Po Chi House, Po Lam Estate, Tseung Kwan O, N.T. and contact Ms KWONG (contact tel. no. 2701 3320) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-706):**

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界将军澳宝林村宝智楼地下联络邝女士(电话: 2701 3320)办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>				
UP-706	1.	Cooking Stove (Brand: Meo) (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1 No. (部)
	2.	Electric Fan (Type: Table) (Brand: Midea)	风扇(座台)	1 No. (部)
	3.	Heater (Fan) (Brand: Midea)	暖风机	1 No. (部)

---

**(GLD File Ref. : AUC/47/1058/2022)**

Department : Housing Department

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 5 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Reference : (50)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/OY/TY/1223  
Location : Store Room D, Tak Yam House, On Yam Estate, Kwai Chung, N.T.  
Contact Person : Mr WONG / Mr AU on 2481 2998 / 2481 2998

部门 : 房屋署  
地点 : 新界葵涌安荫村德荫楼士多房D室  
联络人 : 黄先生 / 欧先生 电话: 2481 2998 / 2481 2998

**Remarks (Lot: UP-707):**

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to 2/F, Shopping Centre, On Yam Estate, Kwai Chung, N.T. and contact Mr WONG (contact tel. no. 2481 2998) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-707):**

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前，承购人必须首先前往新界葵涌安荫村商场2字楼联络黄先生(电话：2481 2998)办理所需文件。

**Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)**

UP-707	1. Refrigerator (Brand: Sharp)	雪柜(已拆下)	1	No. (部)
	(Dismantled)			

**Remarks (Lot: UP-708):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to 2/F, Shopping Centre, On Yam Estate, Kwai Chung, N.T. and contact Mr WONG (contact tel. no. 2481 2998) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-708):**

1. 取货前，承购人必须首先前往新界葵涌安荫村商场2字楼联络黄先生(电话：2481 2998)办理所需文件。

**May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)**

UP-708	1. Rice Cooker (Brand: Midea)	电饭煲	1	No. (个)
--------	-------------------------------	-----	---	---------

**(GLD File Ref. : AUC/47/1059/2022)**

Department : Housing Department  
Reference : (54)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt. 32, E/SMP/SCG/3907

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 6 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

Location : G/F, Sau King House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon

Contact Person : Mr WONG / Mr CHENG on 2349 1361 / 2775 0818

部门 : 房屋署

地点 : 九龙观塘秀茂坪村秀景楼地下

联络人 : 黄先生 / 郑先生 电话: 2349 1361 / 2775 0818

**Remarks (Lot: UP-709):**

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sau Yat House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon and contact Mr WONG (contact tel. no. 2349 1361) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-709):**

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往九龙观塘秀茂坪村秀逸楼地下联络黄先生(电话: 2349 1361)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>				
UP-709	1.	Window Type Air-conditioner (Brand: Carrier, Model: 51KWF018R33A) (Dismantled)	窗口式冷气机 (已拆下)	1 No. (部)
	2.	Refrigerator (Brand: Mitsubishi, Model: MR-F15E-SL-H) (Dismantled)	雪柜(已拆下)	1 No. (部)
	3.	Washing Machine (Brand: Sharp, Model: ES-HK700P) (Dismantled)	洗衣机(已拆下)	1 No. (部)

**Remarks (Lot: UP-710):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sau Yat House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon and contact Mr WONG (contact tel. no. 2349 1361) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-710):**

1. 取货前, 承购人必须首先前往九龙观塘秀茂坪村秀逸楼地下联络黄先生(电话: 2349 1361)办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>				
UP-710	1.	Water Heater (Brand: Bondini, Model: BOU-15) (Dismantled)	热水炉(已拆下)	1 No. (部)
	2.	Hair Straightener (Brand: Tuft)	直发夹	1 No. (个)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 7 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
	3.	Hair Dryer (Brand: Panasonic, Model: eh5163) 风筒	1 No. (个)
	4.	Burner (Brand: Whampo) (Dismantled) 炉头(已拆下)	1 No. (部)
	5.	Electric Kettle (Brand: Ichiban, Model: IB-730) 电水壶	1 No. (个)
	6.	Rice Cooker (Brand: Ichiban, Model: IB-7708) 电饭煲	1 No. (个)
	7.	Induction Stove (Brand: Tantin, Model: TA-DT22) (Dismantled) 电磁炉(已拆下)	1 No. (部)
	8.	Fan (Type: Table) (Brand: Summo, Model: CF-S82) 风扇(座台)	1 No. (部)
	9.	Fan (Type: Table) (Brand: Origo, Model: CF-1308R) 风扇(座台)	1 No. (部)
	10.	Electric Drill (Brand: Black&Decker, Model: KR400) 电钻	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1060/2022)

Department : Housing Department

Reference : (55)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt. 32, (45) in E/SMP/SNA/1801

Location : G/F, Sau King House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon

Contact Person : Mr LAI / Mr NG on 2349 1361 / 2775 0818

部门 : 房屋署

地点 : 九龙观塘秀茂坪村秀景楼地下

联络人 : 黎先生 / 吴先生 电话: 2349 1361 / 2775 0818

**Remarks (Lot: UP-711):**

- Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sau Yat House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon and contact Mr LAI (contact tel. no. 2349 1361) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-711):**

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往九龙观塘秀茂坪村秀逸楼地下联络黎先生(电话: 2349 1361)办理所需文件。

**Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)**

UP-711	1.	Television (Type: CRT) (Brand: 电视机	1	No. (部)
--------	----	------------------------------------	---	---------

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 8 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Toshiba)

**Remarks (Lot: UP-712):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sau Yat House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon and contact Mr LAI (contact tel. no. 2349 1361) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-712):**

1. 取货前, 承购人必须首先前往九龙观塘秀茂坪村秀逸楼地下联络黎先生(电话: 2349 1361)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-712	1.	Water Heater (Brand: Weltron, Model: 热水炉(已拆下) WH-U25) (Dismantled)	1	No. (部)
--------	----	---	---	---------

(GLD File Ref. : AUC/47/1061/2022)

Department	: Housing Department
Reference	: (56)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt. 32, (39) in E/SMP/SNA/2301
Location	: G/F, Sau King House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon
Contact Person	: Mr LAI / Mr NG on 2349 1361 / 2775 0818

部门	: 房屋署
地点	: 九龙观塘秀茂坪村秀景楼地下
联络人	: 黎先生 / 吴先生 电话: 2349 1361 / 2775 0818

**Remarks (Lot: UP-713):**

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sau Yat House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon and contact Mr LAI (contact tel. no. 2349 1361) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-713):**

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往九龙观塘秀茂坪村秀逸楼地下联络黎先生(电话: 2349 1361)办理所需文件。

Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)



拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 9 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
UP-713	1. Television (Type: CRT) (Brand: Sony)	电视机	1 No. (部)
	2. Split Type Air-conditioner (Brand: General Electric) (Dismantled)	分体式冷气机 (已拆下)	1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-714):

- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sau Yat House, Sau Mau Ping Estate, Kwun Tong, Kowloon and contact Mr LAI (contact tel. no. 2349 1361) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-714):

- 取货前, 承购人必须首先前往九龙观塘秀茂坪村秀逸楼地下联络黎先生(电话: 2349 1361)办理所需文件。

	<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>		
UP-714	1. Water Heater (Brand: Simpa, Model: RS68B) (Dismantled)	热水炉(已拆下)	1 No. (部)
	2. Range Hood (Brand: Victory Pool, Model: VP-6060) (Dismantled)	抽油烟机(已拆下)	1 No. (部)
	3. Cooker (Brand: Simpa, Model: SRJ1) (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1062/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (57)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/SCO/CUC/415  
Location : G/F, Chuk Chuen House, Shui Chuen O Estate, Shatin, N.T.  
Contact Person : Mr CHOI / Ms HO on 2868 2052 / 2868 2052

部门 : 房屋署  
地点 : 新界沙田水泉澳村竹泉楼地下  
联络人 : 蔡先生 / 何女士 电话: 2868 2052 / 2868 2052

Remarks (Lot: UP-715):

- Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sung Chuen House, Shui Chuen O Estate, Shatin, N.T. and contact Mr CHOI (contact tel. no. 2868 2052) for processing the necessary documents.

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 10 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

注意事项 (批号: UP-715):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往新界沙田水泉澳村崇泉楼地下联络蔡先生(电话: 2868 2052)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-715	1.	Refrigerator (Brand: Hitachi) (Dismantled)	雪柜(已拆下) 1 No. (部)
	2.	Television (Type: LCD) (Brand: Skyworth)	液晶电视机 1 No. (部)
	3.	Split Type Air-conditioner (Brand: Philco) (Dismantled)	分体式冷气机 (已拆下) 1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-716):

- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sung Chuen House, Shui Chuen O Estate, Shatin, N.T. and contact Mr CHOI (contact tel. no. 2868 2052) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-716):

- 取货前, 承购人必须首先前往新界沙田水泉澳村崇泉楼地下联络蔡先生(电话: 2868 2052)办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>			
UP-716	1.	Electric Pot (Brand: Hyundai)	电水壶 1 No. (个)
	2.	Rice Cooker (Brand: Midea)	电饭煲 1 No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1063/2022)

Department	: Housing Department
Reference	: (58)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/HTU/HS/130
Location	: G/F, Hong Shui House, Hong Tung Estate, Sai Wan Ho, Hong Kong
Contact Person	: Mr YUE / Ms LO on 3160 4291 / 2513 1778

部门	: 房屋署
地点	: 香港西湾河康东村康瑞楼地下
联络人	: 余先生 / 卢女士 电话: 3160 4291 / 2513 1778

Remarks (Lot: UP-717):

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 11 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to 6/F, Oi Sin House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan, Hong Kong and contact Mr YUE (contact tel. no. 3160 4291) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-717):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往香港筲箕湾爱东村爱善楼6楼联络余先生(电话: 3160 4291)办理所需文件。

		<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>	
UP-717	1.	Television (Type: LCD) (Brand: Toshiba)	1 No. (部)
	2.	Air-conditioner (Brand: Hitachi) (Dismantled)	1 No. (部)
	3.	Refrigerator (Brand: Summe) (Dismantled)	1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-718):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to 6/F, Oi Sin House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan, Hong Kong and contact Mr YUE (contact tel. no. 3160 4291) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-718):

1. 取货前, 承购人必须首先前往香港筲箕湾爱东村爱善楼6楼联络余先生(电话: 3160 4291)办理所需文件。

		<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>	
UP-718	1.	Electric Kettle (Brand: Panasonic)	1 No. (个)
	2.	Telephone (Brand: Panasonic)	1 No. (部)
	3.	Hair Dryer (Brand: Panasonic)	1 No. (个)
	4.	Fan (Type: Wall-mounted) (Brand: Panasonic) (Dismantled)	1 No. (部)
	5.	Rice Cooker (Brand: Panasonic)	1 No. (个)
	6.	Rice Cooker (Brand: Philips)	1 No. (个)
	7.	Electric Iron (Brand: Philips)	1 No. (个)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 12 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Department : Housing Department  
Reference : (59) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TC/CMG/325  
Location : G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon  
Contact Person : Ms CHAN / Mr CHEUNG on 2325 0104 / 2325 0104

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙慈云山慈正村正康楼地下  
联络人 : 陈女士 / 张先生 电话: 2325 0104 / 2325 0104

Remarks (Lot: UP-719):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon and contact Ms CHAN (contact tel. no. 2325 0104) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-719):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前，承购人必须首先前往九龙慈云山慈正村正康楼地下联络陈女士(电话: 2325 0104)办理所需文件。

Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)

UP-719	1. Television (Type: CRT) (Brand: Vdigi)	电视机	1	No. (部)
--------	--	-----	---	---------

(GLD File Ref. : AUC/47/1065/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (60) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TC/CMG/104  
Location : G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon  
Contact Person : Ms CHAN / Mr CHEUNG on 2325 0104 / 2325 0104

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙慈云山慈正村正康楼地下  
联络人 : 陈女士 / 张先生 电话: 2325 0104 / 2325 0104

Remarks (Lot: UP-720):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon and contact Ms CHAN (contact tel. no. 2325 0104) for processing the necessary documents.

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 13 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

注意事项 (批号: UP-720):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往九龙慈云山慈正村正康楼地下联络陈女士(电话: 2325 0104)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-720	1.	Washing Machine (Brand: Samsung, Model: WA90V9) (Dismantled)	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1066/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (61) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TC/CMG/521  
Location : G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon  
Contact Person : Ms CHAN / Mr CHEUNG on 2325 0104 / 2325 0104

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙慈云山慈正村正康楼地下  
联络人 : 陈女士 / 张先生 电话: 2325 0104 / 2325 0104

Remarks (Lot: UP-721):

- Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon and contact Ms CHAN (contact tel. no. 2325 0104) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-721):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往九龙慈云山慈正村正康楼地下联络陈女士(电话: 2325 0104)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-721	1.	Refrigerator (Brand: Mitsubishi) (Dismantled)	1 No. (部)
	2.	Washing Machine (Dismantled)	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1067/2022)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 14 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Department : Housing Department  
Reference : (62) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TC/CMG/2520  
Location : G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon  
Contact Person : Ms CHAN / Mr CHEUNG on 2325 0104 / 2325 0104

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙慈云山慈正村正康楼地下  
联络人 : 陈女士 / 张先生 电话: 2325 0104 / 2325 0104

Remarks (Lot: UP-722):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Tsz Wan Shan, Kowloon and contact Ms CHAN (contact tel. no. 2325 0104) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-722):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前，承购人必须首先前往九龙慈云山慈正村正康楼地下联络陈女士(电话: 2325 0104)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-722	1.	Refrigerator (Brand: Hitachi) (Dismantled)	雪柜(已拆下) 1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1068/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (63) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/WC/SW/1214  
Location : Store room, Shun Wo House, Wo Che Estate, Shatin, N.T.  
Contact Person : Mr WONG / Mr CHENG on 2697 6183 / 2697 6183

部门 : 房屋署  
地点 : 新界沙田禾輋村顺和楼士多房  
联络人 : 黄先生 / 郑先生 电话: 2697 6183 / 2697 6183

Remarks (Lot: UP-723):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to Flat 417-424, Podium Level, Chi Wo House, Wo Che Estate, Shatin, N.T. and contact Mr WONG (contact tel. no. 2697 6183) for processing the necessary documents.

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 15 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

注意事项 (批号: UP-723):

- 取货前, 承购人必须首先前往新界沙田禾輋村智和楼四楼平台417-424室联络黄先生(电话: 2697 6183)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-723	1. Electric Hospital Bed	电动病床	1 No. (张)
	2. Cabinet	地柜	1 No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1069/2022)

Department : Housing Department  
 Reference : (65) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, (273) in E/SK/GH/1802+1804  
 Location : G/F, Sha Kok Community Hall Building, Sha Kok Estate, Shatin, N.T.  
 Contact Person : Mr KWONG / Ms CHENG on 2647 1311 / 2647 1311

部门 : 房屋署  
 地点 : 新界沙田沙角村沙角社区会堂地下  
 联络人 : 邝先生 / 郑女士 电话: 2647 1311 / 2647 1311

Remarks (Lot: UP-724):

- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sha Kok Community Hall Building, Sha Kok Estate, Shatin, N.T. and contact Mr KWONG (contact tel. no. 2647 1311) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-724):

- 取货前, 承购人必须首先前往新界沙田沙角村沙角社区会堂地下联络邝先生(电话: 2647 1311)办理所需文件。

May be Damaged (或许已有损坏)

UP-724	1. Jade embedded with golden colour metal Pendant (The stone component was found to be composed mainly of sodium, aluminum, silicon and oxygen, a composition similar to that of Fei Cui. The metal component was found to be composed mainly of gold. Weight: 26 gram.)	金色玉石吊坠	1 No. (个)
	2. Jade embedded with golden colour metal Pendant (The stone component	金色玉石吊坠	1 No. (个)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 16 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
		was found to be composed mainly of sodium, aluminum, silicon and oxygen, a composition similar to that of Fei Cui. The metal component was found to be composed of gold. Weight: 11 gram.)	
3.	Jade embedded with golden colour metal Bracelet (The stone component was found to be composed mainly of sodium, aluminum, silicon and oxygen, a composition similar to that of Fei Cui. The metal component was found to be composed of gold. Weight: 8.8 gram.)	金色玉石手链	1 No. (条)
4.	Jade embedded with golden colour metal Bracelet (The stone component was found to be composed mainly of sodium, aluminum, silicon and oxygen, a composition similar to that of Fei Cui. The metal component was found to be composed of gold. Weight: 13 gram.)	金色玉石手链	1 No. (条)
5.	Jade embedded with golden colour metal Earrings (The stone component was found to be composed mainly of sodium, aluminum, silicon and oxygen, a composition similar to that of Fei Cui. The metal component was found to be composed of gold. Weight: 1.2 gram each.)	金色玉石耳环	1 Pair. (对)
6.	Golden colour metal Coin (The metal component was found to be composed mainly of gold. Weight: 7.8 gram.)	金色钱币	1 No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1070/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (66)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TH/HY/2625  
Location : 26/F, Hing Yiu House, Tai Hing Estate, Tuen Mun, N.T.  
Contact Person : Mr CHAN / Ms MAK on 2462 4601 / 2462 4601

部门 : 房屋署  
地点 : 新界屯门大兴村兴耀楼26楼  
联络人 : 陈先生 / 麦女士 电话: 2462 4601 / 2462 4601



拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 17 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Remarks (Lot: UP-725):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 26-38, Ground Floor, Hing Wai House, Tai Hing Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Mr CHAN (contact tel. no. 2462 4601) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-725):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前，承购人必须首先前往新界屯门大兴村兴伟楼地下26-38号联络陈先生(电话：2462 4601)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>				
UP-725	1.	Refrigerator (Brand: Panasonic) (Dismantled)	雪柜(已拆下)	1 No. (部)
	2.	Television (Type: CRT) (Brand: Panasonic)	电视机	1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-726):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 26-38, Ground Floor, Hing Wai House, Tai Hing Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Mr CHAN (contact tel. no. 2462 4601) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-726):

1. 取货前，承购人必须首先前往新界屯门大兴村兴伟楼地下26-38号联络陈先生(电话：2462 4601)办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>				
UP-726	1.	Rice Cooker (Brand: Cuckoo)	电饭煲	1 No. (个)
	2.	Electric Cookware (Brand: SPT) (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1 No. (部)
	3.	Electric Water Heater (Brand: Villiant) (Dismantled)	电热水炉(已拆下)	1 No. (部)
	4.	Rice Cooker (Brand: Sharp)	电饭煲	1 No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1030/2022)

Department : Housing Department

Reference : (15)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/YSG/YW/1317

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 18 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

Location : G/F, Yung Wa House, Yung Shing Court, Fanling, N.T.  
Contact Person : Ms AU / Miss LO on 3698 0061 / 3698 0061

部门 : 房屋署  
地点 : 新界粉岭雍盛苑雍华阁地下  
联络人 : 欧女士 / 卢小姐 电话: 3698 0061 / 3698 0061

Remarks (Lot: UP-727):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 8, G/F, Tin Long House, Tin Ping Estate, Sheung Shui, N.T. and contact Ms AU (contact tel. no. 3698 0061) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-727):

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界上水天平村天朗楼地下8号联络欧女士(电话: 3698 0061)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-727	1. Water Heater (Brand: Simpa) (Dismantled)	热水炉(已拆下)	1	No. (部)
	2. Rice Cooker (Brand: Midea)	电饭煲	1	No. (个)
	3. Fan (Type: Standing) (Brand: Eha)	风扇(座地)	1	No. (部)
	4. DVD Player with Speaker (Brand: Teledevice)	光碟播放机连扬声器	1	No. (部)
	5. Cooking Stove (Brand: Simpa) (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1	No. (部)
	6. Decoder (Brand: Netvigator)	解码器	1	No. (部)
	7. Decoder (Brand: Cisco)	解码器	1	No. (部)
	8. Decoder (Brand: NowTV)	解码器	1	No. (部)
	9. Headphone (Brand: Sony)	耳机	1	No. (部)
	10. Radio Cassette Recorder	卡式收音录音机	1	No. (部)
	11. Exhaust Fan (Brand: Panasonic) (Dismantled)	抽气扇(已拆下)	1	No. (部)
	12. Portable Vacuum Cleaner (Brand: Philips)	手提吸尘机	1	No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1031/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (26)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/YO/LI/704  
Location : Unit 101-103 & 105-108, G/F, Oi Hei House, Yau Oi Estate, Tuen Mun, N.T.

**拍卖物品清单编号**  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 19 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

Contact Person : Mr TONG / Mr WONG on 2458 7710 / 2458 7710

部门 : 房屋署  
地点 : 新界屯门友爱村爱曦楼地下101-103及105-108号  
联络人 : 汤先生 / 黄先生 电话: 2458 7710 / 2458 7710

**Remarks (Lot: UP-728):**

- Paragraph 7.3 of Terms of Auction Sale is applicable to Item No. 14-15 of this Lot.
- Prior to collection, the Buyer must first go to Unit 101-103 & 105-108, G/F, Oi Hei House, Yau Oi Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Mr TONG (contact tel. no. 2458 7710) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-728):**

- 拍卖条款第7.3段适用于本拍卖品批次项目14-15。
- 取货前, 承购人必须首先前往新界屯门友爱村爱曦楼地下101-103及105-108号联络汤先生(电话: 2458 7710)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-728	1. Electric Water Heater (Brand: Hibachi) (Dismantled)	电热水炉(已拆下)	1	No. (部)
	2. Electric Kettle (Brand: Jona)	电热水壶	1	No. (个)
	3. Toaster (Brand: Tutto)	多士炉	1	No. (部)
	4. Cooking Stove (Brand: Rinnai) (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1	No. (部)
	5. Electric Rubbish Bin	电垃圾筒	1	No. (个)
	6. Electric Fan (Type: Standing) (Brand: Origo)	电风扇(座地)	1	No. (部)
	7. Electric Fan (Type: Table) (Brand: SW Tech)	电风扇(座台)	1	No. (部)
	8. Electric Fan (Type: Standing) (Brand: Midea)	电风扇(座地)	1	No. (部)
	9. Electric Fan (Type: Standing) (Brand: Panasonic)	电风扇(座地)	1	No. (部)
	10. Rice Cooker (Brand: Tecno)	电饭煲	1	No. (个)
	11. Rice Cooker (Brand: Panasonic)	电饭煲	1	No. (个)
	12. Dehumidifier (Brand: Junbao)	抽湿机	1	No. (部)
	13. Vacuum Cleaner	吸尘机	1	No. (部)
	14. Mobile Phone (Brand: HTC)	手提电话	1	No. (部)
	15. Mobile Phone (Brand: Samsung)	手提电话	1	No. (部)
	16. Electric Blender (Brand: Kenwood)	搅拌机	1	No. (部)
	17. Electric Juicer (Brand: Moulinex)	榨汁机	1	No. (部)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 20 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
	18.	Electric Iron (Brand: Panasonic)	1 No. (个)
	19.	Electric Iron (Brand: Rasonic)	1 No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1032/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (28)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/HTG/HC/2210  
Location : G/F, Hing Hong House, Hing Tung Estate, Sai Wan Ho,  
Hong Kong  
Contact Person : Mr WONG / Mr HO on 3160 4291 / 2567 8846

部门 : 房屋署  
地点 : 香港西湾河兴东村兴康楼地下  
联络人 : 黄先生 / 何先生 电话: 3160 4291 / 2567 8846

Remarks (Lot: UP-729):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to 6/F, Oi Sin House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan, Hong Kong and contact Mr WONG (contact tel. no. 3160 4291) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-729):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往香港筲箕湾爱东村爱善楼6楼联络黄先生(电话: 3160 4291)办理所需文件。

Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)

UP-729	1.	Air-conditioner (Brand: Philco) (Dismantled)	冷气机(已拆下)	1	No. (部)
--------	----	---	----------	---	---------

Remarks (Lot: UP-730):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to 6/F, Oi Sin House, Oi Tung Estate, Shau Kei Wan, Hong Kong and contact Mr WONG (contact tel. no. 3160 4291) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-730):

1. 取货前, 承购人必须首先前往香港筲箕湾爱东村爱善楼6楼联络黄先生(电话: 3160 4291)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 21 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
UP-730		<u>能正常操作/或已有损坏)</u>	
	1.	Electric Fan (Type: Table) (Brand: Midea) 电风扇(座台)	1 No. (部)
	2.	Air Purifier (Brand: Cellini) 空气清新机	1 No. (部)
	3.	Electric Pot (Brand: Akai) 热水煲	1 No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1033/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (31)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/WC/SW/2104  
Location : G/F, Shun Wo House, Wo Che Estate, Shatin, N.T.  
Contact Person : Mr WONG / Mr CHENG on 2697 6183 / 2697 6183

部门 : 房屋署  
地点 : 新界沙田禾輦村顺和楼地下  
联络人 : 黄先生 / 郑先生 电话: 2697 6183 / 2697 6183

Remarks (Lot: UP-731):

- Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
- Prior to collection, the Buyer must first go to Flat 417-424, Podium Level, Chi Wo House, Wo Che Estate, Shatin, N.T. and contact Mr WONG (contact tel. no. 2697 6183) for processing the necessary documents

注意事项 (批号: UP-731):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往新界沙田禾輦村智和楼四楼平台417-424室联络黄先生(电话: 2697 6183)办理所需文件。

UP-731		<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>	
	1.	Washing Machine (Brand: Sanyo, Model: ASW-81HT) (Dismantled) 洗衣机(已拆下)	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1034/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (32)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, (142) in E/YTT2/MU/3417  
Location : G/F, Tak Yat House, Yat Tung (2) Estate, Tung Chung, Lantau

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 22 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

Contact Person : Mr WONG / Ms CHAN on 3140 6400 / 3152 3952

部门 : 房屋署

地点 : 大屿山东涌逸东(二)村德逸楼地下

联络人 : 王先生 / 陈女士 电话: 3140 6400 / 3152 3952

**Remarks (Lot: UP-732):**

- Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Hong Yat House, Yat Tung (1) Estate, Tung Chung, Lantau and contact Mr WONG (contact tel. no. 3140 6400) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-732):**

- 取货前, 承购人必须首先前往大屿山东涌逸东(一)村康逸楼地下联络王先生(电话: 3140 6400)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-732	1.	Clothes Drying Machine (Brand: TGC) (Dismantled)	干衣机(已拆下)	1	No. (部)
	2.	Electric Water Boiler (Brand: Rasonic)	电热水煲	1	No. (个)
	3.	Range Hood (Brand: TGC) (Dismantled)	抽油烟机(已拆下)	1	No. (部)
	4.	Gas Cooker (Brand: TGC) (Dismantled)	气体煮食炉(已拆下)	1	No. (部)
	5.	Water Heater (Brand: Simpa) (Dismantled)	热水炉(已拆下)	1	No. (部)
	6.	Exhaust Fan (Brand: Arpern King) (Dismantled)	抽气扇(已拆下)	1	No. (部)
	7.	Hair Dryer (Brand: Confu)	风筒	1	No. (个)
	8.	Speaker (Brand: ACL)	扬声器	1	No. (只)
	9.	Computer Keyboard (Brand: Galaxy) (Dismantled)	电脑键盘	1	No. (个)
	10.	Speaker (Brand: Philips)	扬声器	1	No. (只)
	11.	Fan (Type: Standing) (Brand: Media)	风扇(座地)	1	No. (部)
	12.	Induction Stove (Brand: Media) (Dismantled)	电磁炉(已拆下)	1	No. (部)
	13.	Rice Cooker (Brand: Homey)	电饭煲	1	No. (个)

(GLD File Ref. : AUC/47/1035/2022)

Department : Housing Department

Reference : (35)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/LKG/LS/3026

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 23 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
	Location	: G/F, Leung Chun House, Leung King Estate, Tuen Mun, N.T.	
	Contact Person	: Miss TSANG / Miss WONG on 2465 1212 / 2465 1239	
	部门	: 房屋署	
	地点	: 新界屯门良景村良俊楼地下	
	联络人	: 曾小姐 / 王小姐 电话: 2465 1212 / 2465 1239	

**Remarks (Lot: UP-733):**

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to Unit 2, Wing A, G/F, King Mei House, Shan King Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Miss TSANG (contact tel. no. 2465 1212) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-733):**

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前，承购人必须首先前往新界屯门山景村景美楼地下A翼2号联络曾小姐(电话：2465 1212)办理所需文件。

**Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)**

UP-733	1.	Washing Machine (Brand: Whirlpool, Model: SKG/700) (Dismantled)	洗衣机(已拆下)	1	No. (部)
--------	----	---	----------	---	---------

**Remarks (Lot: UP-734):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to Unit 2, Wing A, G/F, King Mei House, Shan King Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Miss TSANG (contact tel. no. 2465 1212) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-734):**

1. 取货前，承购人必须首先前往新界屯门山景村景美楼地下A翼2号联络曾小姐(电话：2465 1212)办理所需文件。

**May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)**

UP-734	1.	Kettle (Brand: Matsuki)	热水壶	1	No. (个)
	2.	Rice Cooker (Brand: Panasonic)	电饭煲	1	No. (个)

---

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 24 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

(GLD File Ref. : AUC/47/1039/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (39) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/HY/YF/2016  
Location : G/F, Ying Fai House, Hoi Ying Estate, Cheung Sha Wan,  
Kowloon  
Contact Person : Mr TANG / Mr HUI on 2361 0070 / 2566 9831

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙长沙湾海盈村盈辉楼地下  
联络人 : 邓先生 / 许先生 电话: 2361 0070 / 2566 9831

Remarks (Lot: UP-735):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Lai Mei House, Lai Kok Estate, Sham Shui Po, Kowloon and contact Mr TANG (contact tel. no. 2361 0070) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-735):

1. 取货前, 承购人必须首先前往九龙深水埗丽阁村丽薇楼地下联络邓先生(电话: 2361 0070)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-735	1. Ceiling Fan Light	吊扇灯	1	No. (盏)
--------	----------------------	-----	---	---------

(GLD File Ref. : AUC/47/1040/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (40) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/SKM/22/1134  
Location : Storeroom, Ground Floor, Block 21, Shek Kip Mei  
Estate, Shum Shui Po, Kowloon  
Contact Person : Miss YEUNG / Mr YIU on 2777 0280 / 2777 0280

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙深水埗石硤尾村21座地下士多房  
联络人 : 杨小姐 / 姚先生 电话: 2777 0280 / 2777 0280

Remarks (Lot: UP-736):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to Podium Floor, Block 44, Shek Kip Mei Estate, Shum Shui Po, Kowloon and contact Miss YEUNG (contact tel. no. 2777 0280) for processing the necessary documents.



拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 25 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

注意事项 (批号: UP-736):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往九龙深水埗石硤尾村44座平台联络杨小姐(电话: 2777 0280)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-736	1.	Refrigerator (Brand: Sanyo) (Dismantled)	雪柜(已拆下) 1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1041/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (41)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/CLW/KC/3014  
Location : G/F, King Cheung House, Cheung Lung Wai Estate,  
Sheung Shui, N.T.  
Contact Person : Mr LAM / Mr CHUNG on 2677 2002 / 2670 1997

部门 : 房屋署  
地点 : 新界上水祥龙围村景祥楼地下  
联络人 : 林先生 / 钟先生 电话: 2677 2002 / 2670 1997

Remarks (Lot: UP-737):

- Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
- Prior to collection, the Buyer must first go to No. 107, G/F, Tin Yee House, Tin Ping Estate, Sheung Shui, N.T. and contact Mr LAM (contact tel. no. 2677 2002) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-737):

- 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
- 取货前, 承购人必须首先前往新界上水天平村天怡楼地下107号联络林先生(电话: 2677 2002)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-737	1.	Air-conditioner (Brand: Gree) (Dismantled)	冷气机(已拆下) 1 No. (部)

Remarks (Lot: UP-738):

- Prior to collection, the Buyer must first go to No. 107, G/F, Tin Yee House, Tin Ping Estate, Sheung Shui, N.T. and contact Mr LAM (contact tel. no. 2677 2002) for processing the necessary documents.

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 26 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

注意事项 (批号: UP-738):

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界上水天平村天怡楼地下107号联络林先生(电话: 2677 2002)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-738	1.	Water Heater (Brand: TGC) (Dismantled)	热水炉(已拆下)	1	No. (部)
	2.	Rice Cooker (Brand: Funggu)	电饭煲	1	No. (个)
	3.	Kettle (Brand: Shun Zhou)	电热水壶	1	No. (个)
	4.	Single Burner Hotplate (Brand: Meo) (Dismantled)	单头气体炉灶 (已拆下)	1	No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1042/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (42)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/LAT/LF/2815  
Location : G/F, Lam Tai House, Lam Tin Estate, Lam Tin, Kowloon  
Contact Person : Mr CHEUK / Miss LAI on 2769 8187 / 2769 8187

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙蓝田蓝田村蓝泰楼地下  
联络人 : 卓先生 / 黎小姐 电话: 2769 8187 / 2769 8187

Remarks (Lot: UP-739):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Lam Tai House, Lam Tin Estate, Lam Tin, Kowloon and contact Mr CHEUK (contact tel. no. 2769 8187) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-739):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往九龙蓝田蓝田村蓝泰楼地下联络卓先生(电话: 2769 8187)办理所需文件。

Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)

UP-739	1.	Refrigerator (Brand: White-Westinghouse, Model: WTC122) (Dismantled)	雪柜(已拆下)	1	No. (部)
	2.	Washing Machine (Brand: Summe,	洗衣机(已拆下)	1	No. (部)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 27 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

- |    |   |     |           |
|----|---|-----|-----------|
|    | Model: SWM-320FAE) (Dismantled)                             |     |           |
| 3. | Television (Type: CRT) (Brand: Panasonic, Model: TC-21F87H) | 电视机 | 1 No. (部) |

(GLD File Ref. : AUC/47/1043/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (43)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TTZ/TS/1129  
Location : G/F, Tsz Yan House, Tin Tsz Estate, Tin Shui Wai, N.T.  
Contact Person : Ms LO / Mr CHEUNG on 2445 0418 / 2476 8449

部门 : 房屋署  
地点 : 新界天水围天慈村慈恩楼地下  
联络人 : 卢女士 / 张先生 电话: 2445 0418 / 2476 8449

Remarks (Lot: UP-740):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to Tin Yiu (2) Estate (near Yiu Fung House), Tin Shui Wai, N.T. and contact Ms LO (contact tel. no. 2445 0418) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-740):

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界天水围天耀二村(近耀丰楼)联络卢女士(电话: 2445 0418)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

- |        |    |  |            |   |         |
|--------|----|--|------------|---|---------|
| UP-740 | 1. | Gas Water Heater (Brand: Simpa, Model: RSW68BF) (Dismantled) | 气体热水炉(已拆下) | 1 | No. (部) |
|--------|----|--|------------|---|---------|

(GLD File Ref. : AUC/47/1044/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (44)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, (105) in E/ALC/LC/2635  
Location : No.27, G/F, Lei Moon House (High Block), Ap Lei Chau Estate, Ap Lei Chau, Hong Kong  
Contact Person : Ms KONG / Mr LEE on 2554 4941 / 2554 4941

部门 : 房屋署  
地点 : 香港鸭脷洲鸭脷洲村利满楼高座地下27号  
联络人 : 江女士 / 李先生 电话: 2554 4941 / 2554 4941

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 28 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Remarks (Lot: UP-741):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 27, G/F, Lei Moon House (High Block), Ap Lei Chau Estate, Ap Lei Chau, Hong Kong and contact Ms KONG (contact tel. no. 2554 4941) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-741):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往香港鸭脷洲鸭脷洲村利满楼高座地下27号联络江女士(电话: 2554 4941)办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>				
UP-741	1.	Split Type Air-conditioner (Brand: Gree) (Dismantled)	分体式冷气机 (已拆下)	1 No. (部)
	2.	Split Type Air-conditioner (Brand: Condura) (Dismantled)	分体式冷气机 (已拆下)	1 No. (部)
	3.	Television (Type: CRT) (Brand: Hitachi)	电视机	2 Nos. (部)

Remarks (Lot: UP-742):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 27, G/F, Lei Moon House (High Block), Ap Lei Chau Estate, Ap Lei Chau, Hong Kong and contact Ms KONG (contact tel. no. 2554 4941) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-742):

1. 取货前, 承购人必须首先前往香港鸭脷洲鸭脷洲村利满楼高座地下27号联络江女士(电话: 2554 4941)办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>				
UP-742	1.	Vacuum Cleaner (Brand: National)	吸尘机	1 No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1045/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (47) in HD2-4DP/6-60/36 Pt.36, (27) in E/YNT/YUT/2917

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 29 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

Location : G/F, Hei Tin House, Yan Tin Estate, Tuen Mun, N.T.  
Contact Person : Ms YEUNG / Mr LAM on 2465 1212 / 2386 0297

部门 : 房屋署  
地点 : 新界屯门欣田村喜田楼地下  
联络人 : 杨女士 / 林先生 电话: 2465 1212 / 2386 0297

**Remarks (Lot: UP-743):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to Unit No. 2, Wing A, G/F, King Mei House, Shan King Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Ms YEUNG (contact tel. no. 2465 1212) for processing the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-743):**

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界屯门山景村景美楼地下A翼2号联络杨女士(电话: 2465 1212) 办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-743	1.	Electric Water Heater (Brand: Simpa, Model: SRSW110RF) (Dismantled)	电热水炉(已拆下)	1	No. (部)
	2.	Gas Cooking Stove (Dismantled)	气体煮食炉(已拆下)	1	No. (部)
	3.	Air Cooler (Brand: AUX)	冷风机	1	No. (部)
	4.	Hair Dryer (Brand: Rowenta)	风筒	1	No. (个)
	5.	Iron Bed	铁床	1	No. (张)

(GLD File Ref. : AUC/47/1046/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (47)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TC/CON/1917  
Location : G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Ning Wah Street, Tsz Wan Shan, Kowloon  
Contact Person : Ms LEUNG / Mr CHAN on 2325 0104 / 2325 0104

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙慈云山宁华街, 慈正村正康楼地下  
联络人 : 梁女士 / 陈先生 电话: 2325 0104 / 2325 0104

**Remarks (Lot: UP-744):**

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Ching Hong House, Tsz Ching Estate, Ning Wah Street, Tsz Wan Shan, Kowloon and contact Ms LEUNG (contact tel. no. 2325 0104) for processing the

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 30 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

necessary documents.

注意事项 (批号: UP-744):

1. 取货前, 承购人必须首先前往九龙慈云山宁华街, 慈正村正康楼地下联络梁女士(电话: 2325 0104) 办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-744	1.	Dehumidifier (Brand: Hitachi)	抽湿机	1	No. (部)
	2.	Horse Riding Machine (Brand: Osim)	骑马机	1	No. (部)
	3.	Heater (Brand: Whirlpool)	暖风机	1	No. (部)
	4.	Vacuum Cleaner (Brand: Bosch)	吸尘机	1	No. (部)
	5.	Heater (Brand: Midea)	暖风机	1	No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1048/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (49)in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, F/SF/1/FF/2137  
Location : G/F, Sui Fai Factory Estate, 5-13 Shan Mei Street, Fo Tan, Shatin, N.T.  
Contact Person : Mr WONG / Mr LAM on 2605 8251 / 2605 8251

部门 : 房屋署  
地点 : 新界沙田火炭山尾街5-13号穗辉工厂大厦地下  
联络人 : 黄先生 / 林先生 电话: 2605 8251 / 2605 8251

Remarks (Lot: UP-745):

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Sui Fai Factory Estate, 5-13 Shan Mei Street, Fo Tan, Shatin, N.T. and contact Mr WONG (contact tel. no. 2605 8251) for Processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-745):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往新界沙田火炭山尾街5-13号, 穗辉工厂大厦地下联络黄先生(电话: 2605 8251)办理所需文件。

Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)

UP-745	1.	Window Type Air-conditioner (Brand: General) (Dismantled)	窗口式冷气机 (已拆下)	1	No. (部)
--------	----	---	--------------	---	---------

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 31 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

(GLD File Ref. : AUC/47/1049/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (55)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.37, (47) in E/YNT/CT/2814  
Location : G/F, Hei Tin House, Yan Tin Estate, Tuen Mun, N.T.  
Contact Person : Ms CHAN / Ms CHU on 2465 1212 / 2386 0297

部门 : 房屋署  
地点 : 新界屯门欣田村喜田楼地下  
联络人 : 陈女士 / 朱女士 电话: 2465 1212 / 2386 0297

Remarks (Lot: UP-746):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to Unit No. 2, Wing A, G/F, King Mei House, Shan King Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Ms CHAN (contact tel. no. 2465 1212) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-746):

1. 取货前, 承购人必须首先前往新界屯门山景村景美楼地下A翼2号联络陈女士(电话: 2465 1212) 办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-746	1.	Town Gas Water Heater (Brand: Triumphal, Model: TR-12LWN)	煤气热水炉	1	No. (部)
	2.	Gas Cooking Stove (Brand: Hibachi, Model: HY-2000S9) (Dismantled)	气体煮食炉(已拆下)	1	No. (部)
	3.	Range Hood (Brand: Triumphal, Model: HY-338Q) (Dismantled)	抽油烟机(已拆下)	1	No. (部)
	4.	Exhaust Fan (Brand: Anki) (Dismantled)	抽气扇(已拆下)	1	No. (部)

(GLD File Ref. : AUC/47/1050/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (60) in HD2-4DP/6-60/38 Pt.7, HD3-3/HKI(MAIN)/8-7/1  
Location : 1/F, Hang Tsui Court Carpark, 63 Wing Tai Road, Chai Wan, Hong Kong  
Contact Person : Mr LEUNG / Miss WONG on 2897 7479 / 2897 7479

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 32 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

部门 : 房屋署  
地点 : 香港柴湾永泰道63号杏翠苑停车场1楼  
联络人 : 梁先生 / 黄小姐 电话: 2897 7479 / 2897 7479

Remarks (Lot: UP-747):

1. Attention is drawn to Clause 6 of General Conditions of Auction Sale.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 9-20, G/F, Yue Tai House, Yue Wan Estate, Chai Wan, Hong Kong and contact Mr LEUNG (contact tel. no. 2897 7479) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-747):

1. 务请注意一般拍卖条款第6条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往香港柴湾渔湾村渔泰楼地下9-20号联络梁先生(电话: 2897 7479)办理所需文件。

May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)

UP-747	1.	Used Private Car (without Key) Brand: Audi Model: A1 1.4 TFSI (185BHP) Registration Mark: XK9832 Chassis No.: WAUZZZ8X0CB066864 Engine No.: CAV380853	旧私家车 (无匙)	1	No. (辆)
--------	----	--	-----------	---	---------

(GLD File Ref. : AUC/47/1018/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (16)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/TH/HF/1329  
Location : No. 26-38, Ground Floor, Hing Wai House, Tai Hing Estate, Tuen Mun, N.T.  
Contact Person : Ms MAK / Mr CHAN on 2462 4601 / 2462 4601

部门 : 房屋署  
地点 : 新界屯门大兴村兴伟楼地下26-38号  
联络人 : 麦女士 / 陈先生 电话: 2462 4601 / 2462 4601

Remarks (Lot: UP-748):

1. Interested Bidders are required to contact the department concerned two working days before the inspection to make a prior appointment for goods inspection. Request for inspection will not be entertained if no prior registration is made.
2. Prior to collection, the Buyer must first go to No. 26-38, Ground Floor, Hing Wai House, Tai Hing Estate, Tuen Mun, N.T. and contact Ms MAK or Mr CHAN (contact tel. no. 2462 4601) for processing



拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 33 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

the necessary documents.

**注意事项 (批号: UP-748):**

1. 有意竞投的人士如欲查看有关货品, 必须在查看货品日两个工作日前与有关部门先行预约时间看货。如无预约, 将不予安排看货。
2. 取货前, 承购人必须首先前往新界屯门大兴村兴伟楼地下26-38号联络麦女士或陈先生(电话: 2462 4601)办理所需文件。

**May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)**

UP-748	1.	Cooker Stove (Dismantled)	煮食炉(已拆下)	1	No. (部)
	2.	Range Hood (Brand: TGC) (Dismantled)	抽油烟机(已拆下)	1	No. (部)
	3.	Hand Pushing Chair	手推椅	1	No. (张)
	4.	Fan (Type: Pedestal) (Brand: Evernal)	风扇(座地)	1	No. (部)
	5.	Water Heater (Dismantled)	热水煲	1	No. (个)
	6.	Rice Cooker	电饭煲	1	No. (个)
	7.	Small Massager	小型按摩器	1	No. (部)
	8.	Blood Pressure Thermometer (Brand: Omnon)	血压计	1	No. (部)
	9.	Electronic Pound (Brand: Tanita)	电子磅	1	No. (个)
	10.	Radio	收音机	1	No. (部)
	11.	Radio (Brand: Panda)	收音机	1	No. (部)
	12.	Calculator	计数机	1	No. (部)
	13.	Table Light	台灯	1	No. (盏)

**(GLD File Ref. : AUC/47/1019/2022)**

Department : Housing Department  
Reference : (19)A in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/KC/YUK/2120  
Location : Podium Level 4, Luk Kwai House, Kwai Chung Estate, Kwai Chung, N.T.  
Contact Person : Ms LO / Miss TSANG on 2427 9006 / 2427 9006

部门 : 房屋署  
地点 : 新界葵涌葵涌村绿葵楼第四层平台  
联络人 : 卢女士 / 曾小姐 电话: 2427 9006 / 2427 9006

**Remarks (Lot: UP-749):**

1. Attention is drawn to Paragraph 7.4(a) of Terms of Auction Sale and Clause 7.2(a) of General Conditions

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 34 -

<u>Lot No.</u>	<u>Item No.</u>	<u>Description</u>	<u>Quantity</u>
批号	项目	物品详情	数量

of Auction Sale.

2. Prior to collection, the Buyer must first go to Podium Level 4, Luk Kwai House, Kwai Chung Estate, Kwai Chung, N.T. and contact Ms LO (Contact tel. no. 2427 9006) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-749):

1. 务请注意拍卖条款第7.4(a)段及一般拍卖条款第7.2(a)条。
2. 取货前, 承购人必须首先前往新界葵涌葵涌村绿葵楼第四层平台联络卢女士(电话: 2427 9006) 办理所需文件。

<u>Abandoned Regulated Electrical Equipment (被弃置受管制电器)</u>			
UP-749	1.	Refrigerator (Brand: Hitachi) (Dismantled)	雪柜(已拆下) 1 No. (部)
	2.	Air-conditioner (Brand: Carrier) (Dismantled)	冷气机(已拆下) 1 No. (部)

---

(GLD File Ref. : AUC/47/1020/2022)

Department : Housing Department  
Reference : (22)B in HD2-4DP/6-60/36 Pt.32, E/CYS/SA/1303  
Location : G/F, Wah Yuen House, Chuk Yuen (South) Estate, Wong  
Tai Sin, Kowloon  
Contact Person : Ms LEUNG / Ms WUN on 2351 1818 / 2351 1818

部门 : 房屋署  
地点 : 九龙黄大仙竹园(南)村华园楼地下  
联络人 : 梁女士 / 尹女士 电话: 2351 1818 / 2351 1818

Remarks (Lot: UP-750):

1. Prior to collection, the Buyer must first go to G/F, Yung Yuen House, Chuk Yuen North Estate, Wong Tai Sin, Kowloon and contact Ms LEUNG (contact tel. no. 2351 1818) for processing the necessary documents.

注意事项 (批号: UP-750):

1. 取货前, 承购人必须首先前往九龙黄大仙竹园北村榕园楼地下联络梁女士(电话: 2351 1818) 办理所需文件。

<u>May be Unserviceable/May Not Function Properly/May be Damaged (或不能再用/或不能正常操作/或已有损坏)</u>			
UP-750	1.	Water Heater (Brand: Simpa, Model: RSW68BF) (Dismantled)	热水炉(已拆下) 1 No. (部)
	2.	Table Top Cooker (Brand: TGC,	煮食炉头(已拆 1 No. (部)

拍卖物品清单编号  
**AUCTION LIST UP-5/2022**

- 35 -

<u>Lot No.</u> 批号	<u>Item No.</u> 项目	<u>Description</u> 物品详情	<u>Quantity</u> 数量
----------------------	-----------------------	----------------------------	-----------------------

	Model: RJ3R) (Dismantled)	下)	
--	---------------------------	----	--

- E N D -